

## ORIGINAL ARTICLE

# ***Effect of Hydroalcholic extract of Artemisia annua on cysts of Giardia lamblia in Invitro***

Bahman Rahimi-Esboui<sup>1</sup>,  
Shirzad Gholami<sup>2</sup>,  
Mohammad Azadbakht<sup>3</sup>,  
Hajar ziae<sup>1</sup>

<sup>1</sup> MSc Student of Parasitology and Mycology, Faculty of Medicine, Mazandaran University of Medical Sciences, Sari, Iran

<sup>2</sup> Department of Parasitology and Mycology, Faculty of Medicine, Mazandaran University of Medical Sciences, Sari, Iran

<sup>3</sup> Department of Pharmacognosy and Biotechnology, Faculty of Pharmacy, Mazandaran University of Medical Sciences, Sari, Iran

(Received December 20, 2011 ; Accepted June 30, 2012)

### **Abstract**

**Background and purpose:** Giardia lamblia is an intestinal flagellate of important protozoan parasites of medical and public health in Iran and the world. Given the importance of treatment in patients with Giardiasis, particularly with the use of medicinal plants and parasite resistance to chemical drugs, in the present study the effect of hydroalcoholic extract of Artemisia annua on the cystic stage of the Giardia lamblia in vitro was done.

**Materials and methods:** In this experimental study hydroalcoholic extracts of A. annua prepared in 1, 10, 50 and 100 mg/ml concentrations, and cysts of Giardia isolated from stools of patient by sucrose solution 0.85M. Then, hydroalcoholic extract after diluting affected on Giardia cysts, the results were compared with the control groups

**Results:** Results of this study indicated that concentration of 50 and 100 mg/ml of hydroalcoholic extracted of A. annua after 3 and 24 hours has the most killing and cytotoxicity activity on G. lamblia cysts in vitro

**Conclusion:** According to our results, the concentration of 100mg/ml of A. annua after 24 hour has the highest cytotoxicity effect on G. lamblia cysts. Therefore, the in vivo study on A. annua in animal models is recommended.

**Key words:** Giardia lamblia, artemisia annua, hydroalcholic extract, invitro

J Mazand Univ Med Sci 2012; 22(90): 72-80 (Persian).

## بررسی تأثیر عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا (*Artemisia annua*) بر روی مرحله کیستی انگل ژیارديا لامبليا در شرایط آزمایشگاهی

بهمن رحیمی اسبویی<sup>۱</sup>

شیرزاد غلامی<sup>۲</sup>

محمد آزادبخت<sup>۳</sup>

هاجر ضیائی<sup>۱</sup>

### چکیده

**سابقه و هدف:** ژیارديالامبليا از تک یاخته های مهم تاژرک دار روده ای است که از نظر انگل شناسی پزشکی و بهداشت عمومی در کشور ما و بسیاری از کشورها دارای اهمیت است. با توجه به اهمیت درمان ژیارديازیس در مبتلایان بهویژه با استفاده از گیاهان دارویی و وجود مقاومت انگل به داروهای شیمیایی، مطالعه حاضر جهت بررسی تأثیر عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا (*Artemisia annua*) بر روی مرحله کیستی انگل ژیارديا لامبليا در شرایط آزمایشگاهی (In vitro) انجام شد.

**مواد و روش ها:** در این مطالعه که به روش تجربی انجام شد، عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا در غلظت های ۱، ۱۰، ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر استخراج و بر روی کیست ژیارديا که با استفاده از محلول ساکارز ۰/۸۵ مولار از نمونه های مثبت تهیه شده بود پس از رقیق کردن تأثیر داده شد. نتایج حاصل پس از ثبت با گروه کنترل مقایسه گردید.

**یافته ها:** نتایج حاصل از تأثیر غلظت های ۱، ۱۰، ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا (*Artemisia annua*) در زمان های مختلف نشان می دهد که غلظت ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر از عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا (*Artemisia annua*) پس از ۳ و ۲۴ ساعت بیشترین تأثیر کشنده گی را بر روی کیست ژیارديا در شرایط آزمایشگاهی داشته است.

**استنتاج:** بر طبق نتایج حاصل از این مطالعه عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا در غلظت ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر در مدت ۲۴ ساعت به عنوان یک ترکیب مؤثر جهت از بین بردن کیست های انگل ژیارديا مورد استفاده قرار می گیرد. بنابراین مطالعات دیگر بر روی حیوانات آزمایشگاهی (In vivo) جهت تأثیر عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا توصیه می شود.

**واژه های کلیدی:** ژیارديا لامبليا، عصاره هیدرولکلی، شرایط آزمایشگاهی، گیاه گندنا

### مقدمه

آن به روش مدفعی- دهانی (Fecal- oral) انتقال می یابد. این تک یاخته به دلیل خصوصیات ساختمانی در مرحله فعال (Trophozoite) در روده کوچک انسان

ژیارديا لامبليا (*Giardia lamblia*) عامل بیماری ژیارديازیس یا اسهال چرب (استئاتوره) از مهم ترین تک یاخته های روده ای بیماری زا در انسان است که کیست

E-mail: sgholami200@gmail.com

مولف مسئول: شیرزاد غلامی - ساری: کیلومتر ۱۸ جاده خزرآباد، دانشکده پزشکی، گروه انگل شناسی و قارچ شناسی

۱. دانشجوی کارشناسی ارشد انگل شناسی، دانشکده پزشکی دانشگاه علوم پزشکی مازندران

۲. گروه انگل شناسی و قارچ شناسی، دانشکده پزشکی، دانشگاه علوم پزشکی مازندران

۳. گروه فارماکونوزی و بیوتکنولوژی، دانشکده داروسازی، دانشگاه علوم پزشکی مازندران

تاریخ دریافت: ۹۰/۹/۲۹ تاریخ ارجاع جهت اصلاحات: ۹۰/۱۰/۲۲ تاریخ تصویب: ۹۱/۴/۱۰

از مقاومت این انگل نسبت به داروهای فوق بویژه مترونیدازول وجود دارد و اثرات کارسینوژنیک و موتازنیک این داروها در مدل‌های حیوانی به تأیید رسیده است<sup>(۳، ۴، ۱۰)</sup>. به همین دلیل تلاش برای یافتن ترکیباتی که دارای اثرات جانبی کمتریا بدون اثرات جانبی باشد، در تحقیقات مورد توجه بوده است. در سال‌های اخیر استفاده از داروهای گیاهی جهت درمان ژیاردیازیس به واسطه اثرات جانبی کم آن‌ها روبه افزایش است. مطالعات مختلفی در زمینه گیاهان دارویی در ایران و جهان انجام شده است و تاثیر گیاهانی نظری زنیان، سیر، پیاز، آویشن و موسری را بروی کیست ژیاردیا لامبیا را مورد ارزیابی قرار دادند<sup>(۴، ۸، ۱۰)</sup>.

**گیاه گندواش (Artemisia annua)** از خانواده استراسه (Asteraceae) از جمله گیاهان دارویی است که در طب سنتی چین مصرف داشته و در چند دهه اخیر برای درمان مالاریا مورد استفاده قرار گرفته است<sup>(۸، ۱۱، ۲۲)</sup>. این گیاه در مناطق شمالی ایران نیز گسترش فراوانی دارد. در سال ۱۹۷۲ ماده موثر و فعال این گیاه یعنی آرتمیزینین جدا شد و ساختار شیمیایی آن تشریح شد. آرتمیزینین توسط یک حلال با نقطه جوش پایین مانند دی‌اتیل اتر جدا شد. این ماده در ساختمان رشته‌ای غده مانند برگ‌ها، ساقه‌ها و گل‌آذین وجود دارد و در سرتاسر گیاه پخش می‌شود<sup>(۱۴-۱۶)</sup>. آرتمیزینین نامحلول می‌باشد و باید به صورت خوراکی مصرف شود. مطالعات In vitro نشان می‌دهد که آرتمیزینین موسری، آویشن، زنیان می‌تواند انگل<sup>(۱۵-۱۸)</sup>، ویروس و باکتری را از بین ببرد<sup>(۲۱، ۲۰، ۱۸، ۸)</sup>. همچنین مطالعات دوسوکور نشان می‌دهد که تزریق یا کاربرد خوراکی آرتمیزینین یا ترکیبات مشابه به سرعت و با اثر زیادی بیماران مبتلا به مالاریا را درمان می‌کند. آزمایش‌ها بر روی انسان نیز نشان می‌دهد که آرتمیزینین مرگ و میر ناشی از مالاریا را تا ۵۰ درصد نسبت به داروهای ضد مالاریایی کینولین استاندارد کاهش می‌دهد<sup>(۱۴، ۲۰)</sup>. این گیاه خواص ضد سرطانی به

تکثیر و تغذیه می‌نماید و کیست آن که آلوده‌کننده است از طریق مدفوع دفع می‌شود<sup>(۱، ۲)</sup>. انسان تنها مخزن شناخته شده این انگل و مهم‌ترین راه انتقال کیست انگل از طریق مصرف غذا و آب آلوده می‌باشد. این تک یاخته انتشار جهانی داشته و در مناطق گرمسیر شایع تر از مناطق سردسیر است. این تک یاخته از شایع ترین انگل‌های روده‌ای در کشور ما ایران به خصوص نواحی شمال است که از تمام نقاط دنیا گزارش شده است ۲۵ میزان الودگی آن در مناطق مختلف جهان از ۱ تا ۲۵ درصد متفاوت است<sup>(۱، ۲، ۳)</sup>. به طوری که برآورد می‌شود سالانه ۲۸۰ میلیون عفونت در انسان در سراسر جهان ایجاد می‌شود<sup>(۴)</sup>. ژیاردیا لامبیا یکی از عوامل بیماری اسهال به خصوص در کودکان و سوء‌جذب و از دست دادن وزن شود<sup>(۲-۴)</sup>. کشور ایران به عنوان یک منطقه اندمیک برای این تک یاخته است و شیوع آن در مناطق مختلف متفاوت گزارش شده است<sup>(۵-۷)</sup>. شیوع ژیاردیازیس در استان مازندران حدود ۱۵/۲ درصد (شهر ساری) گزارش شده است<sup>(۱، ۵، ۷)</sup>. با توجه به انتظار مقاومت انگل به دارو که از مناطق مختلف دنیا و از کشور ما گزارش شده است پیشگیری و درمان این بیماری به‌ویژه در کودکان بسیار ضروری است<sup>(۸-۱۰)</sup>. با توجه به اینکه تعیین ایزوله، کشت و تست‌های تعیین حساسیت ژیاردیا به علت تنوع نتایج، کار مشکلی است و بیشتر اطلاعات در مورد تأثیر دارو بر تجربیات بالینی استوار بوده است. چنان‌چه درمان شیمیایی این بیماری بر اساس تجویز یکی از چهار داروی مترونیدازول، فورازولیدون، تینیدازول و کیناکرین صورت می‌گیرد که این داروها اثرات و عوارض جانبی متعددی دارند<sup>(۹، ۱۰)</sup>. در حال حاضر برای درمان ژیاردیا از ترکیبات مختلفی مثل مشتقان نیتروایمیدازول، بنزاپیدازول، آرکیدین و نیتروفوران مانند مترونیدازول و فورازولیدون استفاده می‌شود که داروهای فوق همگی دارای اثرات نامطلوب به‌ویژه در کودکان وزنان هستند<sup>(۴، ۹، ۱۰)</sup>. از طرفی گزارش‌های

روش ساکارز ۰/۸۵ مولار تغليظ گردید. برای جداسازی کیست ژیارديا ۱۰ تا ۱۵ گرم از نمونه های مدفوع را با ۱۰ برابر آب مخلوط کرده و با استفاده از گاز دولایه صاف شدن. پس از صاف کردن نمونه ها محلول حاصل را در دور ۴۰۰g به مدت ۵ دقیقه سانتریفوژ و رسوب حاصل را مجددا با ۱۰ برابر حجم آب مخلوط و با همان سرعت و زمان سانتریفوژ، و به رسوب حاصل ۵ میلی لیتر آب اضافه شد. محلول فوق را به ۳ میلی لیتر محلول ساکارز ۰/۸۵ مولار که از قبل آماده شده بود، به آرامی اضافه گردید. پس نمونه ها در دور ۶۰۰g در مدت ۱۰ دقیقه از سانتریفوژ شد. از سه لایه تشکیل شده پس از سانتریفوژ، کیست ها را از بین لایه های اول و دوم با پیپت پاستور جمع آوری و پس از دوبار شستشو با آب مقطر برای انجام آزمایش آماده شدن. برای شمارش کیست ها از لام ثوبیار استفاده شد. ضمنا نمونه ها را می توان در دمای ۴ درجه سانتی گراد برای انجام آزمایشات مرحله بعد نگهداری کرد(۱۴).

**۲- عصاره گیری گیاه گندنا:**  
گیاه گندنا از گیاهان بومی استان مازندران است در این بررسی این گیاه از مناطق روستایی شهرستان بابل در فصل بهار جمع آوری و توسط دکتر محمد آزادبخشت و در هر باریوم دانشکده داروسازی دانشگاه علوم پزشکی مازندران ثبت شد. پس از تهیه هر باریوم و تائید جنس و گونه گیاه، مقدار ۵ کیلو گرم از گیاه را بعد از جمع آوری به آزمایشگاه انتقال و در شرایط اتاق اندام هوایی گیاه جدا و دور از نور خورشید خشک و به وسیله خرد کن بر قی تبدیل به پودر شد. در مرحله بعد ۳۰۰ گرم از پودر حاصل را در محلول آب و الکل به نسبت مساوی (۵۰ درصد آب و ۵۰ درصد الکل) حل کرده و به مدت ۲۴ ساعت در دمای اتاق قرار داده شد. از آن جا که الکل نسبت به حلال های دیگر مواد بیشتری را و هم ترکیبات قطبی و هم غیرقطبی را جدا می کند در این مطالعه از الکل اثانول مطلق استفاده شد. محلول حاصل

دلیل سمتی انتخابی بر روی سلولهای سرطانی نیز دارد(۸، ۱۵).

شهابی و همکاران (۲۰۰۸) اثر کشنده گی عصاره هیدروالکلی و انسانس گیاه زنبان بر کیست های ژیارديا لامبیا در شرایط آزمایشگاهی را بررسی کردند و نتیجه گرفتند که هر چه زمان مجاورت انگل با عصاره و انسانس گیاهان دارویی طولانی تر باشد، در غلظت های کمتر نیز رشد انگل در محیط کشت متوقف می شود و کیست ها در اثر مجاورت با غلظت های مختلف گیاه از بین می رود(۲۷). سجادی و همکاران (۲۰۰۶) تاثیر ضد ژیارديایی آبلیمو و سرکه را مورد ارزیابی قرار دادند. این محققین در مطالعه خود ۱۰۰۰ میکرولیتر از عصاره ها را جدا گانه با ۱۰۰۰ میکرولیتر کیست ژیارديا تاثیر ضد و درصد زنده ماندن انگل را بعد از ۵، ۱، ۰/۵ و ۳ ساعت محاسبه کردند. نتیجه این تحقیق نشان داد که عصاره سرکه بعد از ۳ ساعت بیشترین اثر ضد ژیارديایی را نسبت به بقیه موارد داشته است(۲۹).

بنابراین برای از بین بردن کیست و تروفوزویت روش های مختلفی پیشنهاد می شود که یکی از راه های پیشنهادی توسط WHO، کاربرد گیاهان و مواد خوراکی طبیعی در از بین بردن کیست انگل می باشد(۱۴). با توجه به اثرات بسیار مفید این گیاه که از گیاهان بومی ایران بوده و به مقدار فراوان در دسترس می باشد، بنابراین در مطالعه حاضر تأثیر عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا (Artemisia annua) با توجه به خواص سمی ترکیبات آن بر روی کیست ژیارديا در شرایط In vitro مورد بررسی قرار گرفت.

## مواد و روش ها

**۱- جمع آوری و جدا سازی کیست ژیارديا:**  
در مطالعه حاضر کیست های ژیارديا از مدفوع های تازه آلووده (۲۰ نمونه با شدت آلوودگی بالا) از آزمایشگاه های بیمارستان های دانشگاه علوم پزشکی مازندران جمع آوری شد. سپس نمونه ها با استفاده از

## یافته‌ها

نتایج حاصل از مطالعه تاثیر عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا (*Artemisia annua*) در غلظت‌های ۱ و ۱۰ و ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر بر روی کیست‌های ژیارديا لامبليا در شرایط آزمایشگاهی (*In vitro*) در زمان‌های متفاوت و در مقایسه با گروه کنترل نشان می‌دهد:

۱- با افزایش غلظت عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا بهویژه در غلظت‌های ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر میانگین اثر کشنده‌گی (درصد) عصاره گیاه گندنا در زمان‌های متفاوت در مقایسه با گروه کنترل طبق جدول شماره ۱ و نمودار شماره ۱ به تدریج افزایش می‌یابد. به نحوی بیشترین اثر کشنده‌گی عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا در غلظت ۵۰ میلی گرم بر میلی لیتر به مدت ۳ ساعت با میانگین ۹۰ درصد و در ۲۴ ساعت با میانگین ۹۶ درصد و در غلظت ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر در ۳ ساعت با میانگین ۹۶ درصد و در ۲۴ ساعت با میانگین ۹۹ درصد می‌باشد. بنابراین افزایش غلظت عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا باعث افزایش میزان کشنده‌گی عصاره بر روی کیست‌های ژیارديا می‌شود.

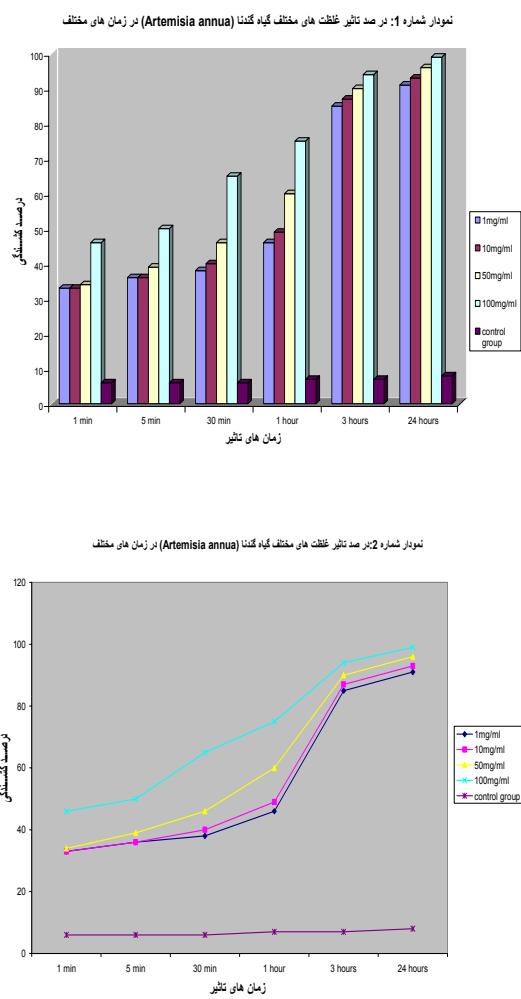
۲- طبق جدول شماره ۱ و نمودار شماره ۲ با افزایش زمان مجاورت عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا بر روی کیست‌های ژیارديا لامبليا در زمان‌های متفاوت میزان میانگین تأثیر و کشنده‌گی عصاره هیدروالکلی گیاه به تدریج افزایش می‌یابد. به نحوی که بیشترین تأثیر عصاره گیاهی بر روی کیست ژیارديا در ۳ ساعت و ۹۱ ساعت در غلظت‌های ۱ میلی گرم بر میلی لیتر درصد در غلظت ۱۰ میلی گرم بر میلی لیتر ۹۳ درصد در غلظت ۵۰ میلی گرم بر میلی لیتر ۹۶ درصد و در غلظت ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر ۹۹ درصد بوده است. این در حالی است که در گروه کنترل میانگین زنده بودن کیست ژیارديا در زمان‌های متفاوت ۸ تا ۸ درصد می‌باشد.

۳- طبق نتایج حاصل از این مطالعه میانگین تأثیر عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا بر روی کیست ژیارديا

پس از صاف شدن، حلال (آب و الکل) توسط دستگاه روتاری اوپوراتور تبخیر می‌گردد و سپس ماده باقی مانده را خشک کرده و تبدیل به پودر می‌شود که در این روش مقدار ۱۴۵۰ میلی گرم پودر به دست آمد. راندمان عصاره گیری: در این مطالعه از ۸/۵ کیلو گرم گیاه خام ۱۴۵۰ میلی گرم پودر عصاره حاصل شد که رادمان عصاره گیری تقریباً ۰/۰۱۷ درصد بوده است. در مرحله نهایی پودر حاصل را در غلظت‌های مختلف (۱۰۰، ۱۰، ۵۰، ۱، ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر) آب والکل رفیق شد. در این مطالعه نتایج حاصل از تأثیر گیاهان با گروه کنترل (سرم فیزیولوژی) مقایسه شد و غلظت‌ها با توجه کنترل (سرم فیزیولوژی) مقایسه شد و غلظت‌ها با توجه به مطالعات قبلی تعیین گردید. در مطالعات اولیه معمولاً از این غلظت‌ها استفاده می‌شود. نتایج حاصل از استفاده غلظت‌های فوق برای تعیین غلظت‌های بالاتر در مطالعات تکمیلی کاربرد دارد.

### ۳- تاثیر عصاره گیاهی بر روی کیست:

در این مطالعه غلظت‌های ۱، ۱۰، ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر از گیاه گندنا تهیه شد سپس مقدار ۲ میلی لیتر از هر غلظت در لوله آزمایش جداگانه آماده و به هر لوله آزمایش ۱۰۰۰۰ کیست ژیارديا لامبليا اضافه شد. و در نهایت تأثیر غلظت‌های مختلف از گیاه بر حیات کیست در زمان‌های مختلف مورد ارزیابی قرار گرفت. برای تعیین درصد حیات کیست‌ها از روش رنگ آمیزی حیاتی کیست‌ها با اوزین ۰/۱ درصد استفاده شد. و هر آزمایش برای تائید سه بار در شرایط ۳۷ درجه سانتی گراد تکرار شد. اطلاعات حاصل از مطالعه ثبت و در مقایسه با گروه کنترل که حاوی کیست و سرم فیزیولوژی بود و با استفاده از آنالیز واریانس و مقایسه چندگانه با استفاده از نرم افزار SPSS مورد تجزیه و تحلیل آماری قرار گرفت و برای مقایسه قبل و بعد تأثیر عصاره گیاهی از آزمون Paired T Test استفاده شد.



## بحث

ژیارديا لامبليا عامل ژياريديازيس، تک ياخته روده اي است که انتشار جهانی دارد. اين تک ياخته در کشور ما در مناطق مختلف به ویژه شمال ايران از شيوع بالاي نسبت به ساير تک ياخته های روده ايي برخوردار است. كنترل عفونت ناشي از ژياريديا لامبليا به ویژه در مبتليان به گاستروانتريت با روش های درمانی مناسب به خصوص استفاده از ترکیبات داروهای گیاهی به دليل اثرات جانبی کم و عدم مقاومت انگل نسبت به اين داروها در مقایسه با داروهای شیمیایی مانند مترونیدازول ار اولويت خاصی در تحقیقات برخودار است. مطالعه تأثیر خواص گیاهان بومی هر منطقه بر روی مرحله کیستی و تروفوزوئیت توسط سازمان جهانی بهداشت و بعضی از محققین پیشنهاد شده است (۸، ۹، ۱۰، ۲۶). در

به ویژه در غلظت های ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر بعد از ۳ ساعت و ۲۴ ساعت یعنی با افزایش زمان بر روی کیست افزایش می یابد و باعث از بین رفتن کیست ها می شود. بنابراین افزایش میانگین در صد تأثیر عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا با افزایش زمان مجاورت با کیست های ژیارديا ارتباط دارد که از لحاظ آماری (آزمون T) این اختلاف معنی دار است ( $p < 0.05$ ). از طرفی میزان تأثیر عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا در از بین رفتن تدریجی کیست های ژیارديا لامبليا در هر يك از غلظت ها مورد مطالعه در زمان های مختلف به تدریج افزایش می یابد. از طرفی میزان تأثیر عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا در از بین رفتن تدریجی کیست های ژیارديا در هر يك از زمان های مورد مطالعه با افزایش غلظت عصاره گندنا به تدریج افزایش می یابد به نحوی که با مطالعه این اختلاف در غلظت های ۱ و ۱۰ و ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر در زمان های ۱ دقیقه، ۳۰ دقیقه، یک ساعت، ۳ ساعت و ۲۴ ساعت مشخص می شود که در هر يك از زمان های مجاورت به تدریج میزان تأثیر عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا در از بین رفتن تدریجی کیست ها افزایش می یابد. هر چند که اختلاف میانگین در صد تأثیر عصاره گیاه بر روی کیست ها در هر يك از زمان های مجاورت متفاوت می باشد این اختلاف در هر يك از زمان ها در غلظت های متفاوت طبق جدول شماره ۳ متغیر می باشد. اين اختلاف میانگین بر حسب زمان در یک غلظت از لحاظ آماری معنی دار نمی باشد ( $p > 0.05$ ) و در يك زمان در غلظت های متفاوت اين اختلاف متغیر و در زمان ۱ ساعت معنی دار می باشد ( $p < 0.05$ ).

جدول شماره ۱: میانگین در صد تأثیر غلظت های مختلف گیاه گندنا (Artemisia annua) در زمان های مختلف

	1mg/ml	10mg/ml	50mg/ml	100mg/ml
After 1 min	33%	33%	34%	46%
5 min	36%	36%	39%	50%
30 min	38%	40%	46%	65%
1hour	46%	49%	60%	75%
3 hours	85%	87%	90%	94%
24 hours	91%	93%	96%	99%

هموستومر مشخص گردید با توجه به نتایج به دست آمده میانگین کشنده‌گی اسانس گیاهان مورد مطالعه در مدت ۶۰ دقیقه بیشتر از ۳۰ دقیقه بوده است. با توجه به نتایج این مطالعه اثر کشنده‌گی اسانس آویشن باریک در دو زمان ۳۰ و ۶۰ دقیقه و در غلظت‌های مختلف (رقت‌های ۱:۵، ۱:۱۰، ۱:۱۰۰) از سایر گیاهان بیشتر بوده است (۲۸).

در این مطالعه حاضر اثر عصاره هیدروالکلی گیاه‌گیاه گندنا در غلظت‌های ۱، ۱۰، ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر در زمان‌های ۱، ۵، ۵ و ۳۰ دقیقه، ۲۴ و ۳، ۱ ساعت بر روی کیست ژیاردی‌لامبیا در شرایط آزمایشگاهی مورد بررسی قرار گرفت. تحقیقات نشان داده است که گیاه گندنا (*Artemisia annua*) دارای ترکیباتی شامل مونوتربنها ای آلفا-پین (۷/۸۷-۱۳/۲۸ درصد)، او۸ سیتیول (۵/۷۷-۱۷/۲۶ درصد)، آرتیمیزیا کتون (۱۴/۲۶-۲۹/۰۵ درصد)، کامفر (۳/۶۴-۸/۰۴ درصد)، سزکوییترپن‌های بتا-کاریوفیلن (۳/۴۳-۹/۳۷ درصد)، جرم‌اکرن دی (۳/۰۷-۶/۲۶ درصد) و بتا-سلین (۱۰/۳۶-۱۰/۴۶ درصد) میباشد. در طب سنتی از گندنابه عنوان ضد تب، ضد مالاریا، ضد بواسیر، ضد انگل، ضد باکتری و ضد سرطان استفاده می‌شود (۱۴-۱۷).

در تحقیق شهابی و همکاران و بحری نجفی و همکاران نکته قابل توجه این است که هرچه زمان مجاورت انگل با عصاره و اسانس گیاهان دارویی طولانی تر باشد، در غلظت‌های کمتر نیز رشد انگل در محیط کشت متوقف می‌شود و کیست‌ها در اثر مجاورت با غلظت‌های گیاهان از بین می‌رود. در مطالعه حاضر بر اساس نتایج حاصل از تاثیر غلظت‌های متفاوت عصاره گیاه گندنا بر روی کیست ژیاردیا در زمان‌ها ۳۰ و ۲۴ ساعت میانگین درصد کشنده‌گی با درصد بالای ۹۴ تا ۹۹ درصد (بر روی کیست‌ها افزایش می‌یابد). بنابراین می‌توان از عصاره هیدروالکلی در مطالعات آینده در محیط زنده (*In vivo*) جهت درمان

مطالعه حاضر تأثیر غلظت‌های متفاوت عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا که گیاه بومی استان مازندران است با توجه به خصوصیات و ترکیبات آن در محیط آزمایشگاهی مورد بررسی قرار گرفت بر اساس نتایج حاصل از تأثیر غلظت‌های متفاوت عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا بر روی کیست ژیاردیا در شرایط آزمایشگاهی با افزایش غلظت گیاه در زمان معین میانگین درصد کشنده‌گی بر روی کیست‌ها افزایش می‌یابد. از طرفی در این تحقیق با افزایش زمان مجاورت عصاره هیدروالکلی گیاه گندنا در هریک از غلظت‌ها درصد کشنده‌گی و تأثیر گیاهی در از بین بردن کیست‌های ژیاردیا (یا درصد کشنده‌گی) به نحو معنی‌داری بویژه در غلظت‌های ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر افزایش می‌یابد.

در مطالعه شهابی و همکاران در سال ۱۳۸۷ در بررسی اثر کشنده‌گی عصاره هیدروالکلی و اسانس گیاه زبان بر کیست‌های ژیاردیا لامبیا در شرایط آزمایشگاهی پس از ۶۰ دقیقه تماس عصاره یا اسانس با کیست ژیاردیا لامبیا حداقل غلظت عصاره هیدروالکلی و اسانس زینان ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر پس از ۱۲۰ دقیقه ۷۵ میلی گرم بر میلی لیتر پس از ۱۸۰ دقیقه ۷۵ میلی گرم بر میلی لیتر به دست آمد در این مطالعه اثر کشنده‌گی هیدروالکلی و اسانس زینان در محیط آزمایشگاه بر روی کیست‌های ژیاردیا گزارش شد (۲۷). در این مطالعه نتایج ۱۸۰ دقیقه بعد از اضافه کردن عصاره الکلی باعث از بین رفتن ۱۰۰ درصد کیست‌های ژیاردیا شده است که با نتایج تحقیقات حاضر در ۲۴ ساعت با غلظت ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر مطابقت دارد. در مطالعه بحری نجفی و همکاران در مطالعه اثرات تعدادی از گیاهان دارویی بر روی کیست‌های ژیاردیا در مقایسه با مترونیدازول در *Invivo* میزان کشنده‌گی اسانس گیاهان در مقایسه با داروهای شیمیایی با شمارش کیست‌های رنگ شده (به وسیله ائوزین) و تعداد کل کیست‌ها که از طریق لام

نشان‌دهنده این است که زمان، تأثیر بسیار مهمند در کشتن کیست‌های ژیارديا توسط عصاره‌های مختلف گیاهی دارد(۲۵).

یافته‌های این تحقیق نشان می‌دهد که می‌توان از عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا در درمان کیست‌های ژیارديا استفاده کرد. چون ژیارديا به صورت کیست وارد بدن می‌شود و به صورت کیست نیز از بدن دفع می‌گردد، مسلماً اثر کشنده‌گی عصاره گیاه برای جلوگیری از آلودگی و همین طور زمانی که این ماده به مقدار مناسب در معده و روده حضور داشته باشد، با کشتن کیست‌ها از پذیده Excystation و تبدیل آن به فرم تروفوزوئیتی و در نتیجه استقرار بیماری جلوگیری می‌کند(۱۰). با توجه به اثر کشنده‌گی عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا بر روی کیست ژیارديا لامبیا در این تحقیق می‌توان گیاه گندنا را گیاهی مؤثر در از بین بردن کیست‌های ژیارديا در شرایط آزمایشگاهی معرفی کرد. و با توجه به این که این اثرات در محیط In vivo روی حیوانات آزمایشگاهی و انسان) مشخص نمی‌باشد انجام مطالعات کارآزمایی‌های بالینی در این ارتباط ضروری به نظر می‌رسد.

از طرفی انتقال ژیارديا لامبیا به وسیله کیست انگل است که برای از بین بردن کیست‌ها روش‌های مختلفی پیشنهاد شده است. که یکی از این روش‌های پیشنهاد شده که یکی از راه‌های پیشنهادی توسط سازمان جهانی بهداشت (WHO) استفاده از مواد خوراکی طبیعی و گیاهان دارویی می‌باشد(۲۶). در ایران نیز بعضی از گیاهان دارویی به عنوان داروهای ضد ژیارديا مانند موسیر (Allium paradoxum) آویشن باریک، در غلظت ۰/۰۱۵ میلی گرم بر میلی لیتر، انبه در غلظت ۲/۲ میلی گرم بر میلی لیتر معرفی شده اند(۸). هرچند تأثیر گیاهان دارویی مانند سیر و موسیر و آویشن یا داروهای گیاهی دیگر بر روی کیست یارديا در مطالعات قبلی گزارش شده است ولی در مراحل بعدی مطالعات تکمیلی در حیوانات آزمایشگاهی و انسان انجام نشده

کیست‌های ژیارديا در حیوانات آزمایشگاهی و یا در انسان با غلظت مناسب استفاده کرد.

در سال‌های اخیر مطالعات مختلف در زمینه بررسی خواص ضدانگلی گیاه گندنا بر روی انگل‌های مختلف انسانی و حیوانی توسط مراکز تحقیقاتی صورت گرفته است، به عنوان مثال آلبرت و همکاران در سال ۲۰۱۰ عصاره اتانولی گیاه *Artemisia annua* را روی انگل Heterobranchuslongifilis تأثیر دادند. عصاره این گیاه می‌تواند با غلظت ۱۰۰ میلی گرم بر لیتر در ۶۰ دقیقه ۵۰ درصد انگل را از بین برد و همچنین عصاره با غلظت ۸۵ میلی گرم بر لیتر در ۶۰ دقیقه می‌تواند ۸۵ درصد انگل را از بین برد و همچنین عصاره با غلظت ۸۵ میلی گرم بر لیتر در ۹۰ دقیقه توانست تمام (۱۰۰ درصد) انگل‌ها را از بین برد. و ضمناً از نظر آماری ارتباط معنی‌داری بین غلظت و زمان با مرگ انگل وجود دارد(۲۳). همچنین در مطالعه‌ای دیگر در سال ۲۰۰۲ Kim و همکاران اثرات ضدانگلی آرتیمیزین را بر روی نوشپورا کانینوم در شرایط In vitro بررسی نمودند. در این مطالعه سلول‌های Vero یا ماکروفازهای صفاقی موش را که آلوده به تاکی زوئیت نوشپورا کانینوم بود کشت داده و غلظت‌های ۰/۱، ۱، ۱۰ و ۲۰ میکرو گرم بر میلی لیتر آرتیمیزین را بر روی این کشت سلولی اثر دادند. غلظت ۱ میکرو گرم بر میلی لیتر، بعد از ۱۴ روز تعداد نوشپورا کانینوم را کاهش و سبب حذف کامل میکروسکوبی آن گردید. این مطالعه بیان می‌کند که آرتیمیزین تکثیر درون سلولی تاکی زوئیت‌های نوشپورا کانینوم را مهار می‌کند(۲۴). مطالعه حاضر که تأثیر ۹۹ درصدی عصاره هیدرولکلی گیاه گندنا را بر روی کیست ژیارديا نشان می‌دهد نیز مانند مطالعات قبلی می‌باشد. نکته قابل توجه در این مطالعه و مطالعات مشابه این است که هر چه زمان مجاورت انگل با عصاره طولانی‌تر باشد، می‌توان با غلظت کمتری از عصاره رشد انگل را در محیط کشت مهار کرد. همچنین نتایج تحقیقات فرستنگی و همکاران در دانشگاه علوم پزشکی بوشهر نیز

است جهت استفاده درمانی و تحقیقات بعدی بر روی تروفوزوئیت ژیاردیا لامبیا یا سایر تک یاخته‌های روده‌ای در حیوانات آزمایشگاهی توصیه نمود.

است. لذا با توجه به نتایج حاصل از این تحقیقات می‌توان گیاه گندنا را که در از بین بردن کیست ژیاردیا در شرایط آزمایشگاهی در غلظت‌های ۵۰ و ۱۰۰ میلی گرم بر میلی لیتر در زمان‌های ۳ و ۲۴ ساعت مؤثر

## References

- Thompson RC, Monis PT. Variation in Giardia Implication for taxonomy and epidemiology. *Adv Parasitol* 2004; 58: 69-137.
- Edrisian G, Rezaeean M, Ghorbani M, Keshavarz M, Mohebali M. Medical protozoology. First publication. Tehran: University of sciences; 2008. p. 175-176.
- Lane S, Lloyd D. Current trends in research into the waterborne parasite Giardia. *Crit Rev Microbiol* 2002; 28(2): 123-147.
- Savioli L, Smith H, Thompson A. Giardia and Cryptosporidium join the 'Neglected Diseases Initiative'. *Trends in Parasitology* 2006; 22(5): 203-208.
- Gholami Sh, Kyanyan H, Mobedi I, et al. Intestinal Protozoan Infections in cattle breeders in rural regions of Mazandaran province in 2003. *J Mazand Univ Med Sci* 2005; 45(14): 51-60 (Persian).
- Babaei Z, Oormazdi H , Akhlaghi L , Rezaie S , Razmjou E, Soltani- Arabshahi SK , Meamar AR, Hadighi R. Molecular characterization of the Iranian isolates of Giardia lamblia: application of the glutamate dehydrogenase gene. *Iranian J Publ Health* 2008; 37(2):75-82.
- Sharif M, Ziae H, Azadbakht M, Gholami S, Khalilian AR. Relationship between Giardiasis an amount of Zinc, Iron elements in babies below 12 years old. *J Gorg Univ Med Sci* 2005; 14; 87-91 (Persian).
- 1- Azadbakht M, Azadbakht MS. Five prevalent antiprotozoal herbal drugs. *J Mazand Univ Med Sci* 2008; 18(67): 118-132 (Persian).
- Abdi YA, Gustafsson LL, Ericsson O, Hellgren U. Handbook of drugs for tropical parasitic infections. United Kingdom, London: Taylor & Francis Ltd; 1995. p. 12-16.
- Harris JC, Plummer S, Lloyd D. Antigiardial drugs. *App Microbiol Biotech* 2001; 57(5-6): 614-619.
- Bilia AR, Melillo de Malgalhães P, Bergonzi MC, Vincieri FF. Simultaneous analysis of artemisinin and flavonoids of several extracts of Artemisia annuaL. Obtained from a commercial sample and a selected cultivar. *Phytomedicine* 2006; 13: 487-493.
- Azadbakht MH, Ziae H, Abdollahi F, Shabankhani B. Effect of essential oils of Artemisia, Zataria and Myrtus commonis on Trichomonas vaginalis. *J Med Plant* 2003; 2(8): 35-40.
- Sharif M, Ziae H, Azadbakht M, Daryani A, Ebadattalb A, Rostami M. Effect of methanolic extract of Artemisia auchori and Camellia sinensis on Leishmania major (in vitro). *Turk Sci* 2006; 36 (6): 365-369.
- Blanke, C.H., Naisabha, G.B., Balema, M.B., Mbaruku, G.M., Heide, L., Muller, M.S. Herba Artemisia eannuae tea preparation compared to sulfadoxine-pyrimethamine in

- the treatment of uncomplicated falciparum malaria in adults: a randomized double-blind clinical trial. *Trop Doct* 2008; 38: 113–116.
15. Efferth T. Antiplasmodial and antitumor activity of artemisinin—from bench to bedside. *Planta Medica* 2007; 73: 299-309.
  16. Mishina YV, Krishna S, Haynes RK, Meade JC. Artemisinins Inhibit Trypanosoma cruzi and Trypanosoma brucei rhodesiensis In Vitro Growth. *Antimicrob Agents Chemother* 2007; 51:1852-1854.
  17. Sen R, Bandyo padhyay S, Dutta A, Mandal G, Ganguly S, Saha P, et al. Artemisinin triggers induction of cell-cycle arrest and apoptosis in Leishmania donovani promastigotes. *J Med Microbiol* 2007; 56: 1213–1218.
  18. Shuhua X, Catto BA. In vitro and in vivo studies of the effect of artemether on Schistosoma mansoni. *Antimicrobial Agents and Chemotherap* 1989 33: 1557–1562.
  19. Efferth T, Romero MR, Wolf DG, Stamminger T, Marin JJG, Marschall M. The Antiviral Activities of Artemisinin and Artesunate. *Clin Infect Dis* 2008; 47: 804-811.
  20. Allen PC, Lydon J, Danforth HD. Effects of components of Artemisia annua on coccidia infections in chickens. *Poul Sci* 1997; 76: 1156-1163.
  21. Kane AV. Invitro encystation of in vitro cysts large scale production of invitro cysts and clone difference in encystation efficiency. *Journal of Parasitol* 1991; 77(6): 974-981.
  22. Cai Y, Luo Q, Sun M, Corke H. Antioxidant activity and phenolic compounds of 112 traditional Chinese medicinal plants associated with anticancer. *Life Sciences* 2004; 74:2157–2184.
  23. Ekanem AP, Brisibe EA, Effects of ethanol extract of *Artemisia annua* L. against monogenean parasites of *Heterobranchus longifilis*. *Parasitol Res* 2010; 106(5): 1135-1139.
  24. Kim JT., Park JY, Seo HS, et al. Invitro antiprotozoal effect of artemisinin on *Neosporacaninum*. *Vet Parasitol* 2002; 103(1-2): 53-63.
  25. Farsangi. M.H and et al. Killing effect of Zataria multiflora on cysts of *Giardia lamblia* in vitro. *J Clin Microbiol* 2001; 4: 88-95.
  26. World Health Organization (WHO) WHO/PAHO informal consultation on Intestinal protozoal infections. WHO/CDS. IPI. 1992; 92: 2.
  27. Shabi S, Ayazi Rozbehani F, Kamali Nazad M, Abadi AR. Anti-Giardia Activity of Carum copticum on *Giardia lamblia* Cysts in Vitro. *Pajouhesh Dar Pezeshki* 2008; 23(7): 303-307 (Persian).
  28. Bahri Najafi R, Motazedian M, Azadbakht M, Sodagar R: Effect of essential oils from some medicinal plants on *giardia lamblia* cyst in comparison with metronidazol. *Esfahan Univ Res J* 2003; 17(2): 199-206.
  29. Sadjadi S.M, Rostami J, Azadbakht M: Giardiocidal activity of lemon juice, viniferr and vinegar on *Giardia intestinalis* cysts. *Southeast Asian J Trop Med Public Health* 2006; 37(3): 24-27.